



UŽÍVATEĽSKÝ MANUÁL – SK
IN 2713 Športtester inSPORTline FIT



OBSAH

ÚVOD	3
TECHNICKÝ POPIS	3
FUNKCIE ŠPORTTESTERA.....	3
Súčasťou balenia	3
TLAČIDLÁ A FUNKCIE	5
NASADENIE HRUDNÉHO PÁSU	5
RÝCHLY ŠTART	6
ČAS	7
SNÍMANIE TEPOVEJ FREKVENCIE.....	7
TABUĽKA INTENZITY TEPOVEJ FREKVENCIE	9
ÚDAJE	10
VAROVNÝ SIGNÁL	10
BATÉRIA	11
RIEŠENIE PROBLÉMOV	13
OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA	13
ZÁRUČNÉ PODMIENKY, REKLAMÁCIE	13

ÚVOD

Ďakujeme za zakúpenie tohto športtestera, ktorý Vám môže pomôcť zlepšiť Vašu fyzickú kondíciu. Pre čo najlepšie využitie tohto zariadenia a pre optimalizáciu tréningu si najprv pozorne prečítajte priložený manuál.

Športtester inSPORTline FIT je moderný merač tepovej frekvencie s bohatou funkčnou výbavou vhodný pre široké spektrum športových aktivít. Medzi hlavné prednosti športtestera inSPORTline FIT je veľký a prehľadný podsvietený displej, prehľadné a intuitívne tlačidlové ovládanie a bohatá funkčná výbava. Vďaka pokročilým funkciám a presnému monitorovaniu Vašej aktuálnej tepovej frekvencie dokáže presne viesť a následne vyhodnocovať Vaše tréningové aktivity. Súčasťou športtestera je ergonomicky tvarovaný hrudný pás, ktorý Vďaka precíznemu spracovaniu presne obopína hrudník a pôsobí veľmi prirodzene.

TECHNICKÝ POPIS

- moderný športtester s bohatou funkčnou výbavou
- **funkcie hodínok:** dátum, čas, budík
- prehľadný podsvietený displej
- jednoduché tlačidlové ovládanie
- meranie tepovej frekvencie s presnosťou EKG
- vhodné pre všestranné športové aktivity a riadenie tréningu
- odbúravanie tuku vďaka prispôbeniu tréningu požadovanej tepovej frekvencii
- moderný design
- vodotesnosť 1 m
- jednoduché intuitívne ovládanie

FUNKCIE ŠPORTTESTERA:

- **špeciálne funkcie:** ovládanie jedným tlačidlom
- výpočet spálených kalórií
- udržiavanie v požadovanej tepovej zóne
- 3 prednastavené zóny tepovej frekvencie
- 1 nastaviteľná zóna tepovej frekvencie
- maximálna tepová frekvencia
- priemerná tepová frekvencia
- upozornenie pre dosiahnutie/prekročenie zóny
- meranie času stráveného vo vybranej tepovej zóne
- pamäť tréningových dát - možnosť spätného kontrolovania a vyhodnocovania tréningu

Súčasťou balenia

- hodinky
- hrudný pás
- batéria
- podrobný slovenský návod

Zoznam funkcií:

	Čas
---	-----

Adjust	Nastavenie
Time	Čas
Date	Dátum
Year	Rok
12/24 Hour Format	12/24 hodinový formát
Heart Rate Monitor	Monitoring tepovej frekvencie
Exercise Time	Čas cvičenia
Max Heart Rate %	Max. tepová frekvencia v %
Calorie	Spálené kalórie
In Zone Period	V limite zóny
Highest Heart Rate	Najvyšší srdcový tep
Current Time	Aktuálny čas
Adjust	Nastavenie
Age	Vek
Gender	Pohlavie
Heart Rate Zone Level	Úroveň srdcového tepu
Upper HR Zone Limit	Horný tepový limit
Lower HR Zone Limit	Spodný tepový limit
Unit	Jednotka
Weight	Hmotnosť
Heart Rate Zone Alarm	Výstraha srdcového tepu
Data	Dáta

Exercise Time	Čas cvičenia
In Zone Period	V limite zóny
Calories	Spálené kalórie
Highest Heart Rate	Najvyšší srdcový tep
Average Heart Rate	Priemerný srdcový tep
Alarm	Výstraha
Alarm ON / OFF	Výstraha ON/OFF

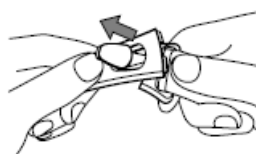
TLAČIDLÁ A FUNKCIE

	MODE
	• Prechádzanie režimu • Prechod na ďalšie nastavenie
	ADJUST/LIGHT (NASTAVENIE/SVETLO)
	• Aktivácia svetla • Vstup do nastavenia režimov • Mazanie dát
	START/STOP
	• Zvyšuje hodnotu nastavenia • V režime tepu prerušuje činnosť
	BROWSE (PREHLIADANIE)
	• Znižuje hodnotu nastavenia • Prepínanie pod-režimov • Prepína medzi lb/kg • Ukončuje sekciu

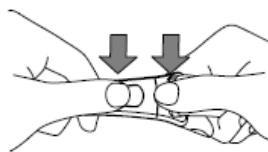
NASADENIE HRUDNÉHO PÁSU

Pás si nasadíte podľa krokov nižšie:

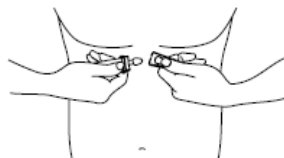
1. Prevlečte koncovku otvorom a potiahnite.



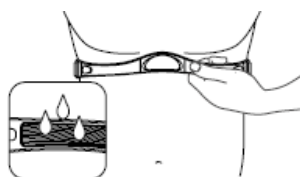
2. Zatlačte oba diely dole tak, aby sa zakliesnili do seba.



3. Priložte si pás k hrudi tak, aby ryhovanie bolo pod hrudňou a pás priliehal na pokožku.



4. Pás mierne nadvihnite a navlhčite vrúbkovanú kontaktnú plochu. Pás musí pevne držať.



RÝCHLY ŠTART

	5. Vstup do tepového režimu
	6. Voľba oblasti
	7. Spustenie

ÚROVEŇ 1: 55 – 70% - pre zdravé srdce a úbytok váhy

ÚROVEŇ 2: 70 – 80% - pre zvýšenie odolnosti a vytrvalosti

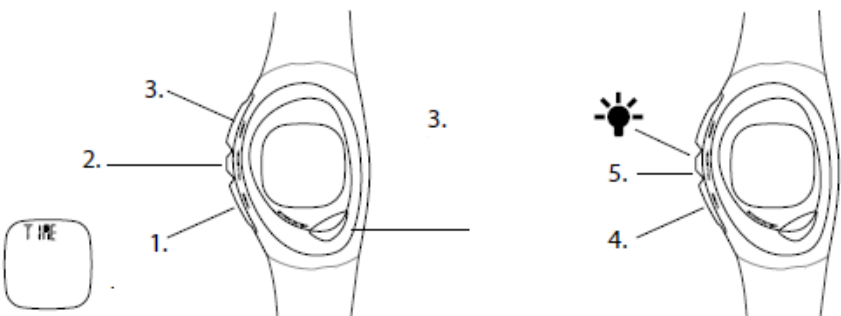
ÚROVEŇ 3: 80 – 100% - pre udržanie dobrej telesnej kondície

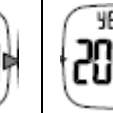
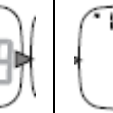
NIE JE SIGNÁL: Ak chýba signál z pásu, zobrazia sa tieto čiarky.



ČAS

V režime času (time) sa dá nastaviť: čas (time), dátum (date), hodinový formát (hour format). Pomocou krokov 1 až 5 nastavíte čas a dátum.

	
1	Prejdite do režimu TIME (ČAS)
2	Podržte dve sekundy
3	Digitálny prepínač ON/OFF
4	Voľba ďalšej zmeny
5	Opustenie nastavenia

							
	Zadajte hodiny	Zadajte minúty	Zadajte sekundy	Zadajte mesiac	Zadajte deň	Zadajte rok	Zvoľte formát hodín

SNÍMANIE TEPOVEJ FREKVENCIE

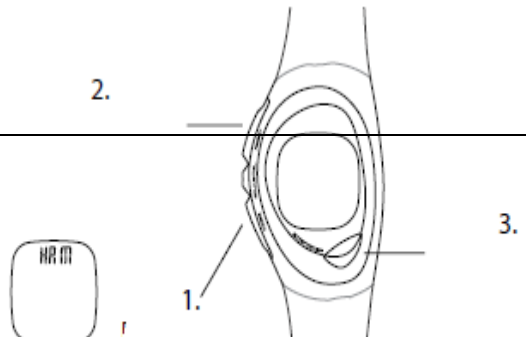
TEPOVÁ ZÓNA

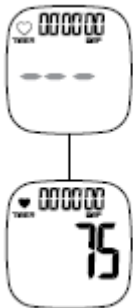
Je dôležité poznať maximálnu tepovú úroveň, spodnú a hornú limitnú úroveň, ešte pred začatím cvičebného programu. Pred vložením osobných dát vec konzultujte s lekárom. Limity sa tiež dajú získať nižšie uvedeným prepočtom:

Maximálna tepová hranica: MUŽ=220-vek, ŽENA=226-vek

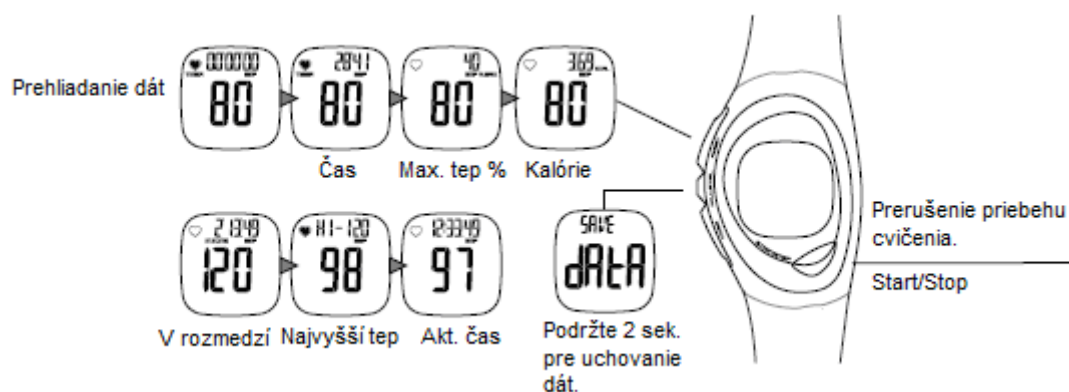
ŠTART

Vykonajte kroky 1 – 3 ako prípravu pred štartom:

	1) Vstúpte do tepového režimu
---	-------------------------------

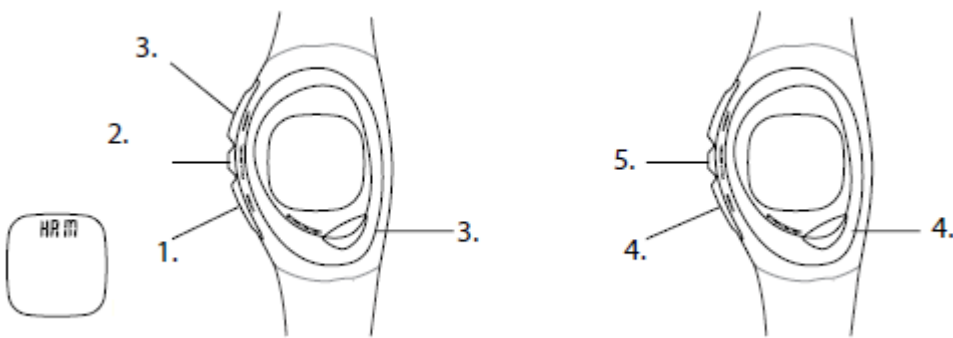
	2) Prehliadajte a vykonajte voľbu
	3) Po zobrazení READY začnite
	Pri prijatí signálu z pásu budú na monitore blikať tri čiarky podľa obrázku.

Čas je zobrazený pod tepovou frekvenciou. Stlačte START/STOP pre zobrazenie ďalších údajov.



	V rámci zóny Tep je v požadovanom rozsahu.
	Mimo zónu Ak sa tep dostane mimo zónu, začnú sa zobrazovať šípky a číslice budú blikať.

Srdcový tep sa meria v počte tepov za minútu (bpm) a rozsah by Vám mal umožniť cvičiť medzi horným a dolným tepovým limitom. Vykonajte kroky 1 – 5 pre užívateľské nastavenie.

	
1	Postúpte do tepového režimu
2	Podržte dve sekundy
3	Prepínač
4	Zvoľte ďalšiu možnosť (Stlačením prejdite údaje).
5	Ukončenie

								
	Vložte vek	Vložte pohlavie	Vložte tepovú zónu	Vložte horný limit	Vložte dolný limit	Vložte jednotku	Zadajte váhu	Zadajte tepovú výstrahu

TABUĽKA INTENZITY TEPOVEJ FREKVENCIE

Jedná sa o alternatívu k tepovej zóne, založené na veku, pohlaví a hmotnosti. Začatím na tepovom maxime, použite uvedenú tabuľku na výpočet uvedenej zóny vzhľadom na intenzitu cvičenia. Pozor, táto tabuľka nemusí zodpovedať každému jedincovi.

Max. tep Muž=220-Vek Žena=226-Vek			Úroveň 1 (55 – 70%) Srdcové zdravie a úbytok váhy.				Úroveň 2 (70 – 80%) Zvýšenie zdatnosti.				Úroveň 3 (80 – 100%) Udržanie výbornej kondície.			
VEK	MUŽ	ŽENA	MUŽ		ŽENA		MUŽ		ŽENA		MUŽ		ŽENA	
20	200	206	110	140	113	144	140	160	144	164	160	200	164	206
25	195	201	107	136	110	140	136	156	140	160	156	195	160	201
30	190	196	104	133	107	137	133	152	137	156	152	190	156	196
35	185	191	101	129	105	133	139	148	133	152	148	185	152	191
40	180	186	99	126	102	130	126	144	130	148	144	180	148	186

45	175	181	96	122	99	126	122	140	126	144	140	175	144	181
50	170	176	93	119	96	123	119	136	123	140	136	170	140	176
55	165	171	90	115	94	119	115	132	119	136	132	165	136	171
60	160	166	88	112	91	116	112	128	116	132	128	160	132	166
65	155	161	85	108	88	112	108	124	112	128	124	155	128	161
70	150	156	82	105	85	109	105	120	109	124	120	150	124	156
75	145	151	79	101	83	105	101	116	105	120	116	145	120	151

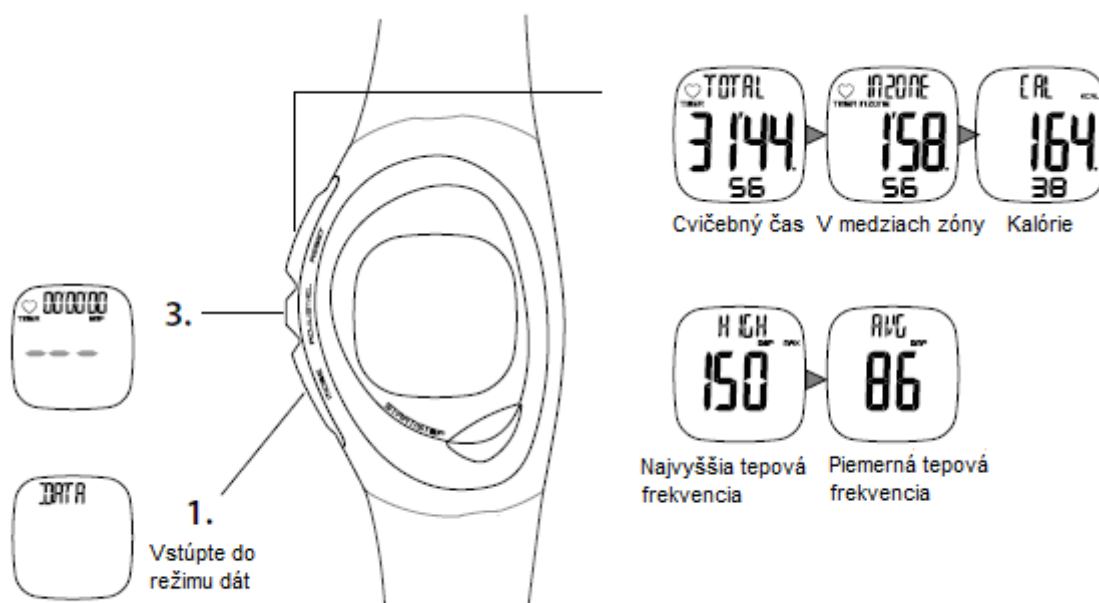
ÚDAJE

V režime DATA, môžete prehliadať údaje z predchádzajúceho cvičenia.

Vykonajte kroky 1 – 3 pre správu dát. Uložia sa iba dáta jedného tréningu.

NOVÉ CVIČENIE

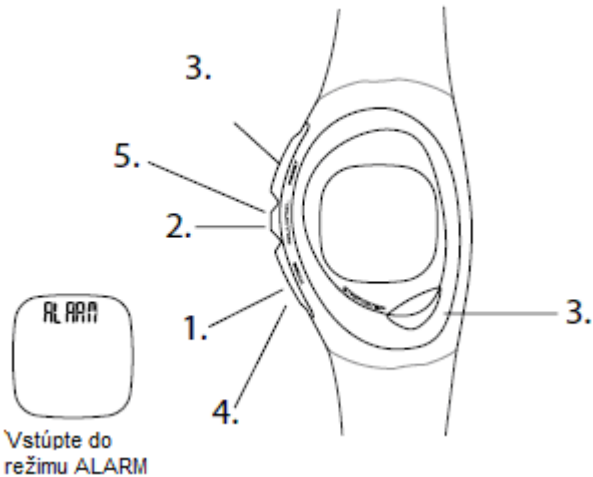
Nové cvičenie môžete zahájiť, ak sú existujúce dáta zmazané. Pre zmazanie podržte 2 sekundy. Pred novým cvičením musia byť dáta vymazané.



VAROVNÝ SIGNÁL

V režime ALARM môžete zapnúť alebo vypnúť výstrahy a nastaviť čas.

Vykonajte kroky 1 – 5 na nastavenie varovného signálu.

	
1	-
2	Pridržte na 2 sekundy
3	Číselný prepínač
4	Ďalšia voľba
5	Ukončenie

	Zapnite alebo vypnite ALARM. Zobrazí sa v rohu táto ikona , ak funkcia ALARM zostáva aktívna.
---	---

Nastavenie sa automaticky obnoví, keď sa funkcia ALARM upraví.

			
		Zadajte hodiny	Zadajte minúty

BATÉRIA

VAROVANIE!

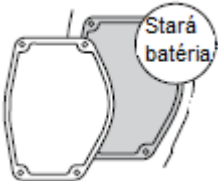
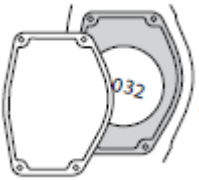
- Batériu držte mimo dosahu detí. Nebezpečenstvo zadusenía alebo prehltnutia.

- Batéria obsahuje chemické látky. Zbavte sa ich v súlade s predpismi.

ZARIADENIE:

Typ batérie: CR2032 Lítiová

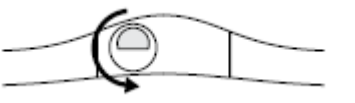
Životnosť batérie: cca rok v závislosti na frekvencii použitia

	Odskrutkujte štyri skrutky a odstráňte krytku.
	Vyberte starú batériu.
	Vložte novú CR2032 lítiovú batériu (číslo je hore).
	Priklopte krytku späť.

HRUDNÝ PÁS:

Typ batérie: CR2032 Lítiová

Životnosť batérie: cca rok (použitie: hodina denne)

	Použite mincu na odskrutkovanie krytky batérie. Točte proti smeru hodinových ručičiek.
	Vyberte starú batériu a vložte novú C2032 lítiovú batériu (nápis je hore).
	Priklopte krytku späť.

POZNÁMKA: Vždy sa uistite, že gumový krúžok okolo batérie nevypadol. Pre výmenu batérie kontaktujte profesionálny servis.

RIEŠENIE PROBLÉMOV

Tep sa nezobrazuje	• Hrudný pás nie je správne upnutý. • Plochy pásu nie sú navlhčené. • Snímače nepriliehajú k pokožke.
Prenos dát neprebíha správne alebo sa zasekol.	• Vymeňte batériu za novú. • Výskyt interferencie.
Nepretržité pípanie	• Nepretržité pípanie môže znamenať, že ste sa dostali mimo vymedzenej zóny tepovej frekvencie.
Displej zamrzol	• Možnou príčinou môže byť statická elektrina alebo slabnúca batéria. Zatlačením všetkých 4 tlačidiel skúste systém resetovať.

OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Po uplynutí doby životnosti výrobku alebo v okamihu, kedy by oprava bola neekonomická, produkt nevyhadzujte do domového odpadu. Za účelom správnej likvidácie výrobku ho odovzdajte na určených zberných miestach, kde bude prijatý zdarma.

Správnou likvidáciou pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhate prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadať od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu môžu byť v súlade s národnými predpismi udelené pokuty.

Batérie nevhadzujte do bežného odpadu, ale odovzdajte na miesta zaisťujúce recykláciu batérií.

ZÁRUČNÉ PODMIENKY, REKLAMÁCIE

Všeobecné ustanovenia a vymedzenie pojmov

Tieto záručné podmienky a reklamačný poriadok upravujú podmienky a rozsah záruky poskytované predávajúcim na tovar dodávaný kupujúcemu, takisto aj postup pri vybavovaní reklamačných nárokov uplatnených kupujúcim na dodaný tovar. Záručné podmienky a reklamačný poriadok sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 250/2007 Z.z., Občiansky zákonník č. 40/1964 Zb. v znení neskorších predpisov, podľa § 422 až § 442 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v platnom znení, a Zákona o ochrane spotrebiteľa č. 250/2007 Z.z. v znení neskorších predpisov, a to aj vo veciach týmito záručnými podmienkami a reklamačným poriadkom nespomenutých.

Predávajúcim je spoločnosť inSPORTline s.r.o. so sídlom Električná 6471, 911 01 Trenčín, IČO 36311723, zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Trenčín v odd Sro, vložka č. 11888/R.

Adresa predajní:

1. inSPORTline s.r.o., Električná 6471, 911 01 Trenčín, +421 917 864 593, predajnatn@insportline.sk
2. Stores inSPORTline SK s.r.o., Račianska 184/B, 831 54 Bratislava (Rača), +421 917 866 623, predajnaba@insportline.sk
3. Stores inSPORTline SK s.r.o., Trieda generála Ludvíka Svobodu 6/A, 040 22 Košice (Furča), +421 917 866 622, predajnake@insportline.sk

Vzhľadom k platnej právnej úprave sa rozlišuje kupujúci, ktorý je spotrebiteľom a kupujúci, ktorý spotrebiteľom nie je.

„Kupujúci spotrebiteľ“ alebo len „spotrebiteľ“ je osoba, ktorá pri uzatváraní a plnení zmluvy nejedná v rámci svojej obchodnej alebo inej podnikateľskej činnosti.

„Kupujúci, ktorý nie je „spotrebiteľ“, je podnikateľ, ktorý nakupuje výrobky alebo užíva služby za účelom svojho podnikania s týmito výrobkami alebo službami. Tento kupujúci sa riadi rámcovou kúpnu zmluvou a obchodnými podmienkami v rozsahu, ktoré sa ho týkajú a obchodným zákonníkom.

Tieto záručné podmienky a reklamačný poriadok sú nevyhnutnou súčasťou každej kúpnej zmluvy uzatvorenej medzi predávajúcim a kupujúcim. Záručné podmienky a reklamačný poriadok sú platné a záväzné, pokiaľ v kúpnej zmluve alebo v dodatku v tejto zmluve alebo inej písomnej dohode nebude stranami dohodnuté inak.

Záručné podmienky a záručná doba

Predávajúci poskytuje kupujúcemu záruku na tovar v dĺžke 24 mesiacov, u označených fitness modelov s kúpnu hodnotou vyššou ako 159,60 EUR bude poskytovaná záručná lehota 60 mesiacov na rám a na ostatné komponenty 24 mesiacov. Zákonná dĺžka záruky poskytovaná spotrebiteľovi nie je týmto dotknutá.

Zárukou za akosť preberá predávajúci záväzok, že dodaný tovar bude po určitú dobu spôsobilý pre použitie k obvyklému, príp. zmluvnému účelu a že si zachová obvyklé, príp. zmluvné vlastnosti.

Predávajúci poskytuje na tento výrobok nasledujúcu záruku:

- a) záruka fitness zariadenie na rám vyrobený z ocele pre prvého majiteľa je 60 mesiacov odo dňa predaja zákazníkovi s kúpnu hodnotou vyššou ako 159,60 EUR s DPH.
- b) záruka na riadiacu jednotku a elektrozariadenie pre prvého majiteľa je 24 mesiacov odo dňa predaja zákazníkovi.
- c) záruka na ostatné diely je 24 mesiacov odo dňa predaja zákazníkovi.

Záručné podmienky sa nevzťahujú na závady vzniknuté: (ak je možné aplikovať na zakúpený produkt):

- zavinením užívateľa tj. poškodenie výrobku neodbornou repasiou, nesprávnou montážou, nedostatočným zasunutím sedlovej tyče do rámu, nedostatočným utiahnutím pedálov v kľukách a kľúk k stredovej osi
- nesprávnou údržbou
- mechanickým poškodením
- opotrebením dielov pri bežnom používaní (napr. gumové a plastové časti, pohyblivé mechanizmy, atď.)
- neodvratnou udalosťou, živelnou pohromou
- neodbornými zásahmi
- nesprávnym zaobchádzaním alebo nevhodným umiestnením, vplyvom nízkej alebo vysokej teploty, pôsobením vody, neúmerným tlakom a nárazmi, úmyselne pozmeneným designom, tvarom alebo rozmermi
- nesprávnym použitím tovaru, ktorý je v rozpore s kategorizáciou produktu (HC, HA – na domáce použitie: SC, S – na komerčné použitie).

Upozornenie:

- 1) v dobe záruky budú odstránené všetky poruchy výrobku spôsobené výrobnou závadou alebo chybným materiálom výrobku tak, aby vec mohla byť riadne používaná.
- 2) reklamácia sa uplatňuje zásadne písomne s presným popisom o chybe a potvrdeným dokladom o zakúpení.
- 3) záruka sa uplatňuje u výrobcu: inSPORTline s.r.o., Električná 6471, 911 01 Trenčín, v predajni v ktorej ste tovar zakúpili alebo u organizácie, v ktorej bol výrobok zakúpený.

Reklamačný poriadok – reklamácia tovaru

Kupujúci je povinný tovar, dodaný predávajúcim skontrolovať čo najskôr po prechode nebezpečia škody na tovar, resp. po jeho dodaní. Prehliadku musí kupujúci vykonať tak, aby zistil všetky závady, ktoré je možné pri primeranej odbornej prehliadke zistiť.

Pri reklamácii tovaru je kupujúci povinný na žiadosť predávajúceho preukázať nákup a oprávnenosť reklamácie faktúrou alebo dodacím listom s uvedeným výrobným (sériovým) číslom, prípadne tými istými dokladmi bez sériového čísla. Ak nepreukáže kupujúci oprávnenosť reklamácie týmito dokladmi, má predávajúci právo reklamáciu odmietnuť.

Pokiaľ kupujúci oznámi závalu, na ktorú sa nevzťahuje záruka (napr. neboli splnené podmienky záruky, závala bola nahlásená omylom apod.), je predávajúci oprávnený požadovať plnú úhradu nákladov, ktoré vznikli v súvislosti s odstraňovaním závady takto oznámenej kupujúci. Kalkulácia servisného zásahu bude v tomto prípade vychádzať z platného cenníku pracovných výkonov a nákladov na dopravu.

Pokiaľ predávajúci zistí (testovaním), že reklamovaný výrobok nie je vadný, považuje sa reklamácia za neoprávnenú. Predávajúci si vyhradzuje právo požadovať úhradu nákladov, ktoré vznikli v súvislosti s neoprávnenou reklamáciou.

V prípade, že kupujúci reklamuje závady tovaru, na ktoré sa vzťahuje záruka podľa platných záručných podmienok predávajúceho, vykoná predávajúci odstránenie závady formou opravy, prípadne výmeny vadného dielu alebo zariadenia za bezporuchové. Predávajúci je so súhlasom kupujúceho oprávnený dodať výmenou za vadný tovar iný tovar plne funkčne kompatibilný, ale minimálne rovnakých alebo lepších technických parametrov. Voľba ohľadne spôsobu vybavenia reklamácie podľa tohto odstavca náleží predávajúcemu.

Predávajúci vybaví reklamáciu najneskôr do 30 kalendárnych dní od doručenia vadného tovaru, pokiaľ nebude dohodnutá dlhšia lehota. Za deň vybavenia sa považuje deň, kedy bol opravený alebo vymenený tovar prebraný kupujúcim. Ak nie je predávajúci s ohľadom na charakter vady schopný vybaviť reklamáciu v uvedenej lehote, dohodne s kupujúcim náhradné riešenie. Pokiaľ k takej dohode nedôjde, je predávajúci povinný poskytnúť kupujúcemu finančnú náhradu formou dobropisu.



SEVEN SPORT s.r.o.

Sídlo:	Bořivojova 35/878, 130 00, Praha 3, ČR
Centrála:	Dělnická 957, 749 01 Vítkov
Reklamácie a servis:	Čermenská 486, 749 01 Vítkov
IČO:	26847264
DIČ:	CZ26847264
Telefon:	+420 556 300 970
Mail:	eshop@insportline.cz reklamace@insportline.cz servis@insportline.cz
Web:	www.insportline.cz

SK

inSPORTline s.r.o.

Centrála, reklamácie, servis: Električná 6471, 911 01 Trenčín, SK

IČO:	36311723
DIČ:	SK2020177082
Telefón:	+421(0)326 526 701
Mail:	objednavky@insportline.sk reklamacie@insportline.sk servis@insportline.sk
Web:	www.insportline.sk

Dátum predaja:

Pečiatka a podpis predajcu: